

**Stadtratssitzung vom 29.01.2003**

**I. Öffentlich**

**Oberbürgermeister Dr.Maly:** 00:01:12  
eröffnet den öffentlichen Teil der heutigen Sitzung, gibt Entschuldigungen bekannt, stellt Beschlußfähigkeit fest und begrüßt die Teilnehmer und Zuschauer.

**Stadtrat Ulrich:** 00:02:36  
sieht keinen Grund für Dringlichkeit des Antrages von Herrn StR Ollert zum Thema Zivilschutz.

**Oberbürgermeister Dr.Maly:** 00:03:11  
erläutert die vorgelegte Resolution zum drohenden Irak-Krieg, die unter TOP 6 zu behandeln sein wird.

Die Sitzungsleitung zu den folgenden Punkten hat nun Bürgermeister Förther:

**Punkt 1** 00:04:58  
**Prüfung und Empfehlung der Feststellung**  
- der Jahresrechnungen der Stadt und der von ihr verwalteten rechtsfähigen Stiftungen sowie  
- des Jahresabschlusses des Sondervermögens Klinikum für das Haushalts-/Wirtschaftsjahr 2001

**Stadtrat Seel:** 00:05:25  
nimmt Stellung zu den TOP's 1-4

**Bürgermeister Förther:** 00:06:35

**Beschluß:** (Beilage 1.4) einstimmig beschlossen

**Punkt 2** 00:06:40  
**Jahresabschluß 2001 für das NürnbergStift**

**Punkt 3** **Jahresabschluß des Stadtentwässerungsbetriebs für das Wirtschaftsjahr 2001**

**Punkt 4** **Jahresabschluß des Abfallwirtschaft- und Stadtreinigungsbetriebes Nürnberg für das Wirtschaftsjahr 2001**

**Stadtrat Seel:** 00:06:50

**Bürgermeister Förther:** 00:07:12



**Oberbürgermeister Dr.Maly:** 01:06:00

**Punkt 7** 01:12:40  
Verleihung des Förderpreises für Nachhaltiges Wirtschaften in Unternehmen (Nachhaltigkeitspreissatzung)

**Umweltreferent Webersinn:** 01:12:44

**Stadträtin Seer:** 01:13:66

**Beschluß:** (Beilage 7.4) einstimmig beschlossen

**Punkt 8** 01:14:08  
Kooperation des Jugendamtes der Stadt Nürnberg mit dem Amt für Jugend und Familie des Landkreises Nürnberger Land auf dem Gebiet der Adoption

**Oberbürgermeister Dr.Maly:** 01:14:18

**Beschluß:** (Beilage 8.7) einstimmig beschlossen

**Punkt 9** 01:14:42  
Vollzug des Waldgesetzes für Bayern (BayWaldG):  
Neuerlass der Bannwaldverordnung gemäß Art. 11 BayWaldG /  
Verfahrensbereich Landratsamt Nürnberger Land

**Baureferent Baumann:** 01:14:46

**Stadtrat Dr. Gsell:** 01:15:30

**Stadträtin Gödelmann:** 01:16:40

**Oberbürgermeister Dr.Maly:** 01:17:10

**Beschluß:** (Beilagen 9.7-9.8) einstimmig beschlossen

**Punkt 10**

01:17:28

Parallelverfahren Flächennutzungsplan/Bebauungsplan für ein Gebiet zwischen der Schwabacher Straße, Am Pferdemarkt, der Bahnlinie Nürnberg/Ansbach sowie nördlich der Amsel- und Finkenstraße

Flächennutzungsplan: Änderung 2001.7

Bebauungsplan Nr. 4475

**Beschluß:**

(Beilagen 10.4-10.5)

einstimmig beschlossen

**Punkt 11**

01:17:45

Parallelverfahren Flächennutzungsplan/Bebauungsplan für ein Gebiet zwischen der Schwabacher Straße, Am Pferdemarkt, der Bahnlinie Nürnberg/Ansbach sowie nördlich der Amsel- und Finkenstraße

Flächennutzungsplan: Änderung 2001.7

Bebauungsplan 4475

**Beschluß:**

(Beilagen 11.4-11.5)

einstimmig beschlossen

**Punkt 12**

01:17:56

Parallelverfahren Flächennutzungsplan/Bebauungsplan für das Gebiet nördlich der Bielefelder Straße, Gemarkung Wetzendorf

Flächennutzungsplan: Änderung 2000.6

Bebauungsplan Nr. 4456

**Beschluß:**

(Beilagen 12.4-12.5)

einstimmig beschlossen

**Punkt 13**

01:18:06

Parallelverfahren Flächennutzungsplan/Bebauungsplan für ein Gebiet südlich der Neunhofer Hauptstraße und der Hornwaldstraße und westlich der Oberen Dorfstraße im Ortsteil Neunhof

Flächennutzungsplan: Änderung 2001.3

Bebauungsplan Nr. 4448 Neunhof Südwest

entfällt, da im AfS bereits Beschluß gefasst wurde.

**Punkt 14** 01:18:16  
Parallelverfahren Flächennutzungsplan/Bebauungsplan  
Gebiet zwischen Tillystraße, Wallensteinstraße, Gustav-Adolf-  
Straße und Verbindungsspanne „Am Tillypark“ (ehemalige Infan-  
teriekaserne)  
Flächennutzungsplan: Änderung 2001.6  
Bebauungsplan Nr. 4477, 2. Fassung

**Beschluß:** (Beilagen 14.4-14.5) einstimmig beschlossen

**Punkt 15** 01:18:32  
Parallelverfahren Flächennutzungsplan/Bebauungsplan für ein  
Teilgebiet nördlich des Volksparks Marienberg und westlich der  
Hugo-Junkers-Straße (Loher Moos) für das Areal des Autokinos  
im Zusammenhang mit der „Strukturplanung Marienberg“  
Flächennutzungsplan: Änderung 2002.6  
Bebauungsplan Nr. 4495

**Stadträtin Gödelmann:** 01:18:32  
Stadtratsfraktion BÜNDNIS 90/Die Grünen wird auch heute bei der Ablehnung bleiben.

**Stadtrat Grosse-Grollmann:** 01:18:51  
bittet um Beantwortung der Frage, ob es durch die Änderung im Flächennutzungsplan im Bereich  
Marienberg zu Eingriffen kommen wird.

**Baureferent Baumann:** 01:20:03

**Oberbürgermeister Dr.Maly:** 01:21:38

**Beschluß:** (Beilagen 15.4-15.5) mit 63 : 5 Stimmen beschlossen

**Punkt 16** 01:22:02  
Parallelverfahren Flächennutzungsplan/Bebauungsplan  
Flächennutzungsplan-Änderung 2001.4: Bereich südwestlich der  
Glogauer Straße und nordwestlich der Liegnitzer Straße, P+R-  
Parkhaus Langwasser Süd  
Bebauungsplan Nr. 4466 für ein Gebiet südwestlich der Glogauer  
Straße, nordwestlich der Liegnitzer Straße, P+R-Parkhaus Lang-  
wasser Süd

**Beschluß:** (Beilagen 16.4-16.5) einstimmig beschlossen

**Punkt 16a**

**01:22:32**

**Stadtratsangelegenheiten**

**Abordnungen in den Deutschen Städtetag – Hauptversammlung  
- und Vertretungen in Organen von Beteiligungen der N-ERGIE  
AG**

**Oberbürgermeister Dr.Maly:**

**01:27:22**

Beschluß betrifft nur die Abordnung in den Hauptausschuß des Deutschen Städtetages. Für die Abordnung in die Gremien der N-ERGIE ist kein Beschluß notwendig.

**Beschluß:**

**(Beilage 16a.5)**

**einstimmig beschlossen**

**Punkt 16b**

**01:22:57**

**Zivilschutz**

**Stadtrat Ollert:**

**01:23:07**

**Stadtrechtsdirektor Dr. Frommer:**

**01:24:39**

**Oberbürgermeister Dr.Maly:**

**01:27:20**

Bericht hat zur Kenntnis gedient

**Auflagen:**

**Punkt 17**

**01:22:10**

**Auflagen des Referates II**

**Bewilligung von über- und außerplanmäßigen Ausgaben**

**Stadtrat Wolff:**

**01:27:37**

wünscht Klärung, wie die 114.800 € für „Gebühren für die überörtliche Rechnungsprüfung“ gedeckt werden.

**Stadtrat Böck (in Vertretung für Stadtkämmerer Köhler):**

**01:20:20**

**Oberbürgermeister Dr.Maly:**

**01:28:30**

**Stadtrat Wolff:**

**01:28:57**

sieht sich mit den Erläuterungen noch nicht ausreichend informiert und wünscht ausführlichere Erklärung durch die Verwaltung.

**Beschluß:**

**(Beilagen 17.2-17.3)**

**einstimmig beschlossen**

**Punkt 18**

**01:29:24  
Auflagen des Referates V  
Hilfe zur Arbeit nach §§ 18 f. BSHG**

**Beschluß: (Beilagen 18.2-18.3) einstimmig beschlossen**

**Punkt 19**

**01:29:34  
Auflagen des StEB  
Änderung von Stadtrecht**

**Beschluß: (Beilagen 19.3-19.5) einstimmig beschlossen**

**Punkt 20**

**01:30:00  
Auflagen des BgA  
Gutachten des Ausschusses für Recht, Wirtschaft und Arbeit  
vom 22.01.2003**

**Beschluß: (Beilagen 20.3-20.5) einstimmig beschlossen**

**Beschluß: (Beilagen 20.6-20.8) einstimmig beschlossen**

Der Vorsitzende:

Schriftführerin: